

Brussell, 9 ta' Ottubru 2026
(OR. en)

14270/26

DELECT 158
PECHE 403

NOTA TA' TRAŻMISSJONI

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
data meta waslet:	8 ta' Ottubru 2026
lil:	Is-Sa Thérèse BLANCHET, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	C(2026) 7015 final
Suġġett:	REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../... ta'8.10.2026 li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' miżuri tekniċi għall-konservazzjoni tar-riżorsi tas-sajd tal-Baħar Ċeltiku, tal-Punent tal-Iskozja, tal-Baħar Irlandiż u tal-Kanal Ingliż

Id-delegazzjonijiet isibu mehmuz id-dokument C(2026) 7015 final.

Mehmuz: C(2026) 7015 final



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 8.10.2026
C(2026) 7015 final

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta' 8.10.2026

li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' miżuri tekniċi għall-konservazzjoni tar-riżorsi tas-sajd tal-Baħar Ċeltiku, tal-Punent tal-Iskozja, tal-Baħar Irlandiż u tal-Kanal Ingliż

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. KUNTEST TAL-ATT DELEGAT

L-eliminazzjoni progressiva tal-qbid skartat fis-sajd kollu tal-UE hija objettiv ewlieni tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 dwar il-Politika Komuni tas-Sajd (PKS)¹. Ċertu sajd demersali ilu soġġett għal obbligu ta' ħatt l-art mill-1 ta' Jannar 2016 u mill-1 ta' Jannar 2019 dan japplika għall-qabdiet kollha tal-ispeċijiet soġġetti għal-limiti ta' qbid fl-Ilmijiet tal-Majjistral. Ir-Regolament PKS jipprevedi wkoll li ssir aktar reġjonalizzazzjoni biex ikun żgurat li r-regoli jiġu adattati għall-karatteristiċi speċifiċi ta' kull tip ta' sajd u ta' kull baċir tal-baħar.

Ir-Regolament (UE) 2019/1241² jistabbilixxi l-qafas ta' miżuri tekniċi biex jgħinu lill-UE tilhaq l-oġġettivi tal-PKS tas-sajd f'livelli ta' rendiment massimu sostenibbli (MSY), tnaqqas il-qabdiet mhux mixtieqa u telimina l-qbid skartat, filwaqt li tikkontribwixxi għall-kisba ta' status ambjentali tajjeb kif stabbilit fid-Direttiva 2008/56/KE³. Tali miżuri tekniċi għandhom jikkontribwixxu għall-protezzjoni tal-ħut li għadu qed jikber u tal-ġlejjeb ta' speċijiet tal-baħar permezz tal-użu ta' rkaptu selettiv. L-Anness VI tar-Regolament (UE) 2019/1241 jistabbilixxi miżuri tekniċi reġjonali għall-Ilmijiet tal-Majjistral.

L-Artikolu 15(2) tar-Regolament (UE) 2019/1241 jagħti s-setgħa lill-Kummissjoni tadotta atti delegati biex temenda, tissupplimenta, tħassar jew tidderoga mill-miżuri tekniċi stabbiliti fl-Annessi f'konformità mal-Artikolu 29 ta' dak ir-Regolament u mal-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013

L-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 jipprevedi li l-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett jistgħu jipprezentaw rakkomandazzjonijiet kongunti biex jilħqu l-oġġettivi tal-miżuri ta' konservazzjoni, tal-pjanijiet pluriennali jew tal-pjanijiet speċifiċi għall-iskartar rilevanti tal-UE.

F'konformità mal-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, fit-30 ta' April 2021, l-Istati Membri tal-Ilmijiet tal-Majjistral (il-Belġju, l-Irlanda, Spanja, Franza u n-Netherlands), li għandhom interess ta' ġestjoni dirett fis-sajd rilevanti fl-istokkijiet tal-bakkaljaw u tal-merlangu fl-Ilmijiet tal-Majjistral fil-Baħar Ċeltiku li huma taħt il-punt ta' referenza ta' limitu għall-bijomassa tal-istokk riproduttiv (B_{lim}), ipprezentaw rakkomandazzjoni kongunta lill-Kummissjoni li ttipponi miżuri ta' rimedju għall-bakkaljaw u għall-merlangu fil-Baħar Ċeltiku u miżuri addizzjonali ta' selettività bil-għan li jitnaqqsu l-qabdiet aċċessorji tal-gadojdi fil-Baħar Irlandiż kif ukoll miżuri tekniċi speċifiċi fil-Punent tal-Iskozja. Dik irakkomandazzjoni kongunta giet implimentata permezz tar-Regolament Delegat tal-

¹ Ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar il-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 u (KE) Nru 1224/2009 u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2371/2002 u (KE) Nru 639/2004 u d-Deciżjoni tal-Kunsill 2004/585/KE (ĠU L 354, 28.12.2013, p. 22, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>).

² Ir-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 dwar il-konservazzjoni ta' riżorsi tas-sajd u l-protezzjoni ta' ekosistemi tal-baħar permezz ta' miżuri tekniċi, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006, (KE) Nru 1224/2009 u r-Regolamenti (UE) Nru 1380/2013, (UE) 2016/1139, (UE) 2018/973, (UE) 2019/472 u (UE) Nru 2019/1022 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 894/97, (KE) Nru 850/98, (KE) Nru 2549/2000, (KE) Nru 254/2002, (KE) Nru 812/2004 u (KE) Nru 2187/2005 (ĠU L 198, 25.07.2019, p. 105, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj>).

³ Id-Direttiva 2008/56/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Ġunju 2008 li tistabbilixxi Qafas għal Azzjoni Komunitarja fil-qasam tal-Politika tal-Ambjent Marin (Direttiva Kwadru dwar l-Istrateġija Marina) (ĠU L 164, 25.6.2008, p. 19, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2008/56/oj>).

Kummissjoni (UE) 2021/2324⁴ u sussegwentement ġiet aġġornata u estiża erba' darbiet, l-aktar reċenti bir-Regolament Delegat (UE) 2025/2193⁵.

Fid-dawl tal-istat ta' tħassib tal-istokkijiet tal-ħut fil-Baħar Ċeltiku, fil-Baħar Irlandiż u fil-Kanal Ingliż, huma meħtieġa miżuri ta' rimedju għall-istokkijiet b'livelli ta' bijomassa taħt il-B_{lim}, kif previst fl-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2019/472⁶, biex jiġi żgurat li l-istokk jew l-unità funzjonali kkonċernata tkun tista' terġa' lura għal livelli oġġla minn dawk li kapaċi jipproduċu l-MSY malajr kemm jista' jkun.

Il-miżuri tekniċi adottati skont ir-Regolament Delegat (UE) 2025/2193 se jiskadu fil-31 ta' Diċembru 2026. Għalhekk, fid-19 ta' Ġunju 2026, l-Istati Membri tal-Ilmijiet tal-Majjistral ipprezentaw rakkomandazzjoni kongunta ġdida lill-Kummissjoni li ttipponi l-estensjoni tal-applikazzjoni u ttejjeb il-miżuri eżistenti ta' rimedju għall-gadojdi vulnerabbli fil-Baħar Ċeltiku u fil-Baħar Irlandiż, u li tintroduċi miżuri addizzjonali għal-lingwata u għall-barbun tat-tbajja' fil-Kanal Ingliż. Barra minn hekk, huma talbu wkoll li l-miżuri għall-Punent tal-Iskozja jiġu estiżi sal-31 ta' Diċembru 2027.

Intlaħaq qbil dwar għadd ta' miżuri addizzjonali għall-Baħar Ċeltiku, il-Baħar Irlandiż u l-Kanal Ingliż matul il-konsultazzjonijiet annwali dwar l-opportunitajiet tas-sajd għall-2026 mar-Renju Unit, skont l-Artikolu 498 tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni⁷. Il-miżuri ġew inkorporati fl-Artikoli 19 u 20 tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2026/249⁸ għall-2026. L-UE u r-Renju Unit qablu wkoll li jivvalutaw u jirrieżaminaw l-effettività ta' dawn il-miżuri kongunti skont il-Kumitat Speċjalizzat għas-Sajd (SCF). Ir-rakkomandazzjoni kongunta pprezentata fid-19 ta' Ġunju 2026 mill-Istati Membri tal-Ilmijiet tal-Majjistral inkorporat dawn il-miżuri addizzjonali.

B'mod aktar speċifiku, ir-rakkomandazzjoni kongunta ttipponi li l-Baħar Ċeltiku jżomm il-manka ta' 120 mm u l-manka ta' 110 mm b'pannell b'malja kwadra ta' 120 mm għax-xbieki tat-tkarkir tal-qieġ u għat-tartaruni. Għas-sajd dirett għall-iskampu fil-Baħar Ċeltiku, ir-rakkomandazzjoni kongunta ttipponi t-tneħħija tal-pannell b'malja kwadra ta' 200 mm għall-bastimenti b'tul totali ta' inqas minn 12-il metru, tal-manka ta' 100 mm b'għażla ta' rkaptu tal-pannell b'malja kwadra ta' 100 mm u tal-għażla ta' rkaptu b'manka doppja, filwaqt li jiżiedu speċifikazzjonijiet tekniċi għall-għażliet ta' rkaptu li jifdal. Tipponi wkoll li jitneħħa r-rekwiżit li tintuża linja tas-sajd mgħollija għall-bastimenti li l-qabdiet tagħhom, li jintiżnu qabel kull qbid skartat, jikkonsistu ta' mill-inqas minn 20 % merluzz tal-linja sewda, fid-dawl tal-parir għal ebda qbid għall-merluzz tal-linja sewda u l-fatt li s-sajd jista' jsir biss

⁴ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2324 tat-23 ta' Awwissu 2021 li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' miżuri tekniċi għal ċertu sajd demersali u pelagiċi fil-Baħar Ċeltiku, fil-Baħar Irlandiż u fil-Punent tal-Iskozja (ĠU L 465, 29.12.2021, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2021/2324/oj).

⁵ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2025/2193 tat-8 ta' Awwissu 2025 li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-estensjoni tal-miżuri tekniċi għal ċertu sajd demersali u pelagiċi fil-Baħar Ċeltiku, fil-Baħar Irlandiż u fil-Punent tal-Iskozja (ĠU L, 2025/2193, 29.10.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/2193/oj).

⁶ Ir-Regolament (UE) 2019/472 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-Ilmijiet tal-Punent u fl-ilmijiet tal-madwar, u għas-sajd li jisfrutta dawk l-istokkijiet, u li jemenda r-Regolamenti (UE) 2016/1139 u (UE) 2018/973, u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007 u (KE) Nru 1300/2008 (ĠU L 83, 25.03.2019, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/472/oj>).

⁷ ĠU L 149 30.04.2021, p. 10, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj).

⁸ Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2026/249 tas-26 ta' Jannar 2026 li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2026, l-2027 u l-2028 għal ċerti stokkijiet ta' ħut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, u li jemenda r-Regolament (UE) 2025/202 (ĠU L, 2026/249, 30.1.2026, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2026/249/oj>).

għall-qabdiet aċċessorji. Barra minn hekk, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi li jiġi limitat l-użu ta' manka ta' 100 mm mgħammra b'pannell b'malja kwadra ta' 100 mm jew manka T90 ta' 100 mm u l-estensjoni għas-sajd li fih il-qabdiet jikkonsistu ta' mill-inqas minn 55 % petriċa, merluzz jew megrim, u b'hekk jitnehhew daww l-għażliet ta' rkaptu mis-sajd li jimmira għal mill-inqas 55 % merlangu fid-dawl tal-parir għal ebda qbid għall-merlangu u l-fatt li s-sajd jista' jsir biss għall-qabdiet aċċessorji. Għas-sajd dirett għall-iskampu fil-Baħar Irlandiż, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi t-tnehhija tal-għażla ta' rkaptu tat-tkarkir flip-flap u ż-żieda ta' speċifikazzjonijiet tekniċi għall-bqija tal-għażliet ta' rkaptu.

Fir-rigward tal-Kanal Ingliż, minbarra l-miżuri eżistenti ta' selettività applikabbli għas-sajd dirett, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi li x-xbieki tat-tkarkir bid-dirigenti u t-tartaruni assoċjati mal-qabdiet aċċessorji għoljin tal-ispeċijiet tal-gadojdi vulnerabbli (il-bakkaljaw, il-merluzz tal-linja sewda, il-merlangu jew il-pollakkju iswed) ikunu meħtieġa jużaw manka b'daqs tal-malja ta' 100 mm fid-diviżjoni 7e tal-ICES. Tipproponi wkoll li jkun meħtieġ li x-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir bid-dirigenti u t-tartaruni li jimmiraw għal-lingwata u għall-barbun tat-tbajja' jużaw manka b'daqs tal-malja ta' 90 mm fid-diviżjonijiet 7d u 7e tal-ICES.

Fir-rigward tal-Punent tal-Iskozja, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi l-estensjoni tal-miżuri applikabbli. Fir-rigward tar-restrizzjonijiet applikabbli għas-sajd bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegh u bit-tartaruni fid-diviżjonijiet 7b, 7c u 7g sa 7k tal-ICES, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi l-estensjoni tal-miżuri applikabbli filwaqt li tiċċara li d-daqs minimu tal-malja tal-manka japplika mingħajr preġudizzju għar-rekwiżiti tad-daqs tal-malja tal-manka applikabbli għas-sajd dirett għall-iskampu fil-Baħar Ċeltiku.

2. KONSULTAZZJONIJIET QABEL L-ADOZZJONI TAL-ATT

Għall-fini tal-implimentazzjoni tal-approċċ reġjonalizzat, fid-19 ta' Ġunju 2026, l-Istati Membri tal-Ilmijiet tal-Majjistral ipprezentaw rakkomandazzjoni kongunta fejn ipproponew miżuri tekniċi speċifiċi għall-Baħar Ċeltiku, għall-Baħar Irlandiż, għall-Punent tal-Iskozja u għall-Kanal Ingliż.

Il-miżuri miżmuma ġew ivvalutati preċedentement mill-STEFCF⁹ fil-laqgħa plenarja tiegħu mis-6 sal-10 ta' Lulju 2020 bħala kompatibbli mal-oġettivi u mal-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) 2019/1241. Fil-laqgħa plenarja tiegħu mis-6 sal-10 ta' Lulju 2026, l-STEFCF¹⁰ ivvaluta r-rakkomandazzjoni kongunta u kkonkluda li kull waħda mill-miżuri proposti fir-rakkomandazzjoni kongunta pprezentata fid-19 ta' Ġunju 2026 tidher li għandha l-potenzjal li toffri karatteristiċi ta' selettività ekwivalenti jew aħjar meta mqabbla mal-irkapti ta' referenza speċifikati fl-Anness VI, il-Parti B tar-Regolament (KE) Nru 2019/1241.

Abbażi tal-parir tal-STEFCF¹⁰, li kkonkluda li l-miżuri proposti joffru selettività ekwivalenti jew imtejba meta mqabbla mal-miżuri ta' referenza speċifikati fl-Anness VI, il-Parti B tar-

⁹ Scientific, Technical and Economic Committee for Fisheries (STEFCF) – 64th Plenary Report (PLEN-20-02). L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, il-Lussemburgu, 2020, ISBN 978-92-76-21081-8, doi:10.2760/325560, JRC121501. ELI: <https://op.europa.eu/publication-detail/-/publication/a630a5be-ee58-11ea-991b-01aa75ed71a1>

¹⁰ Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (STEFCF) – It-82 Rapport Plenarju (STEFCF-PLEN-26-02), l-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, il-Lussemburgu, 2026, JRC. ELI: https://stecf.ec.europa.eu/reports/stecf-library_en?prefLang=mt

Regolament (KE) 2019/1241, il-Kummissjoni tqis li r-rekwiżiti tal-Artikolu 15(4) tar-Regolament (UE) 2019/1241 huma ssodisfati.

Il-Grupp ta' Esperti dwar is-Sajd u l-Akkwakultura gie kkonsultat fis-26 ta' Awwissu 2026.

3. ELEMENTI LEGALI TAL-ATT DELEGAT

L-għan ewlieni tal-att delegat huwa li jestendi l-validità tal-miżuri tekniċi speċifiċi attwalment fis-seħħ u jadotta miżuri tekniċi addizzjonali, sabiex tiġi ffaċilitata l-implimentazzjoni tal-obbligu ta' hatt l-art, jingħata kontribut għall-eliminazzjoni tal-qbid skartat u jitnaqqas il-livell ta' qabdiet mhux mixtieqa permezz ta' selettività mtejba. Ir-Regolament jispeċifika l-ispeċijiet u s-sajd li għalihom japplikaw il-miżuri tekniċi speċifiċi.

Bażi legali

L-Artikolu 15(2) tar-Regolament (UE) 2019/1241. Dawn l-azzjonijiet kollha għandhom l-għan li jikkontribwixxu għall-konservazzjoni tar-riżorsi tas-sajd fil-baċir tal-baħar, kif ġew proposti f'rakkomandazzjoni kongunta ppreżentata mill-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett f'dawk iż-żoni, sabiex jiġi emendat l-Anness VI tar-Regolament (UE) 2019/1241.

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta'8.10.2026

li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' miżuri tekniċi għall-konservazzjoni tar-riżorsi tas-sajd tal-Baħar Ċeltiku, tal-Punent tal-Iskozja, tal-Baħar Irlandiż u tal-Kanal Ingliż

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 dwar il-konservazzjoni ta' riżorsi tas-sajd u l-protezzjoni ta' ekosistemi tal-baħar permezz ta' miżuri tekniċi, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006, (KE) Nru 1224/2009 u r-Regolamenti (UE) Nru 1380/2013, (UE) 2016/1139, (UE) 2018/973, (UE) 2019/472 u (UE) 2019/1022 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 894/97, (KE) Nru 850/98, (KE) Nru 2549/2000, (KE) Nru 254/2002, (KE) Nru 812/2004 u (KE) Nru 2187/2005¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 15(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2019/1241 jistabbilixxi dispożizzjonijiet speċifiċi dwar il-miżuri tekniċi fil-livell reġjonali għall-ilmijiet tal-Unjoni fl-Ilmijiet tal-Majjistral. Dak ir-Regolament gie emendat bir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2324² fir-rigward tal-miżuri ta' rimedju biex jitnaqqsu l-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw u tal-merlangu fil-Baħar Ċeltiku u tal-miżuri addizzjonali ta' selettività bil-għan li jitnaqqsu l-qabdiet aċċessorji tal-gadojdi fil-Baħar Irlandiż. ,
- (2) Dawk il-miżuri, li ġew emendati l-aħħar bir-Regolament Delegat (UE) 2025/2193³, jiskadu fil-31 ta' Diċembru 2026.
- (3) Permezz ta' rakkomandazzjoni kongunta ppreżentata fid-19 ta' Ġunju 2026, il-Belġju, l-Irlanda, Spanja, Franza, u n-Netherlands (l-“Istati Membri tal-Ilmijiet tal-Majjistral”), li għandhom interess ta' ġestjoni tas-sajd dirett fl-Ilmijiet tal-Majjistral, talbu estensjoni ta' dawk il-miżuri tekniċi sal-31 ta' Diċembru 2027, b'ċerti emendi u ssuġġerew miżuri speċifiċi biex jiġi appoġġat l-irkupru ta' ċerti stokkijiet f'kundizzjoni kritika fil-Kanal Ingliż.
- (4) Fir-rigward tal-Baħar Ċeltiku, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi li jinżammu żewġ għażliet ta' rkaptu għax-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u għat-tartaruni li joperaw fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 7 g tal-ICES, il-parti tad-diviżjoni 7h tal-ICES li

¹ ĠU L 198, 25.7.2019, p. 105, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj>.

² Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/2324 tat-23 ta' Awwissu 2021 li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' miżuri tekniċi għal ċertu sajd demersali u pelagiku fil-Baħar Ċeltiku, fil-Baħar Irlandiż u fil-Punent tal-Iskozja (ĠU L 465, 29.12.2021, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2021/2324/oj).

³ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2025/2193 tat-8 ta' Awwissu 2025 li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-estensjoni tal-miżuri tekniċi għal ċertu sajd demersali u pelagiku fil-Baħar Ċeltiku, fil-Baħar Irlandiż u fil-Punent tal-Iskozja (ĠU L, 2025/2193, 29.10.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/2193/oj).

tinsab fit-Tramuntana tal-latitudni 49°30' N, u l-parti tad-diviżjoni 7j tal-ICES li tinsab fit-Tramuntana tal-latitudni 49°30' N u fil-Lvant tal-longitudni 11° W, filwaqt li titneħħa l-għażla ta' rkaptu tal-manka T90 ta' 100 mm identifikata preċedentement mill-STEFC⁴ bħala l-inqas selettiva. Ir-rakkomandazzjoni tipproponi wkoll għadd ta' modifiki tal-għażliet ta' rkaptu li jikkonċernaw is-sajd dirett għall-iskampu fil-Baħar Ċeltiku u fil-Baħar Irlandiż biex jitnaqqsu l-qabdiet aċċessorji tal-ispeċijiet tal-gadojdi vulnerabbli.

- (5) Fir-rigward tal-Kanal Ingliż, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi miżuri biex jitnaqqsu l-qabdiet tal-barbun tat-tbajja' u l-lingwata iżgħar milli suppost u l-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, il-merlangu, il-merluzz tal-linja sewda u l-pollakkju iswed.
- (6) Fir-rigward tal-Punent tal-Iskozja, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi l-estensjoni tal-miżuri applikabbli fid-diviżjoni 6a tal-ICES u fid-diviżjoni 5b tal-ICES għall-ilmijiet tal-Unjoni li jinsabu fil-Lvant ta' 12° W.
- (7) Fir-rigward tal-Baħar Ċeltiku, ir-rakkomandazzjoni kongunta tipproponi li jinżammu r-restrizzjonijiet eżistenti applikabbli għas-sajd bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegh u bit-tartaruni fid-diviżjonijiet 7b, 7c u 7g sa 7k tal-ICES, filwaqt li tiċċara li d-daqs minimu tal-malja tal-manka japplika mingħajr preġudizzju għar-reqwiżiti tad-daqs tal-malja tal-manka applikabbli għas-sajd dirett għall-iskampu fil-Baħar Ċeltiku.
- (8) Il-Kunsill Konsultattiv tal-Istokkijiet Pelaġiċi u l-Kunsill Konsultattiv tal-Ilmijiet tal-Majjistral ġew ikkonsultati dwar ir-rakkomandazzjoni kongunta f'Ġunju 2026.
- (9) Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (STEFC) ivvaluta r-rakkomandazzjoni kongunta u l-evidenza ppreżentata mill-Istati Membri kkonċernati fis-sessjoni plenarja tiegħu mis-6 sal-10 ta' Lulju 2026. L-STEFC⁵ ikkonkluda li kull waħda mill-miżuri proposti fir-rakkomandazzjoni kongunta tidher li għandha l-potenzjal li toffri karatteristiċi ta' selettività ekwivalenti jew aħjar meta mqabbla mal-irkapti ta' referenza speċifikati fl-Anness VI, il-Parti B tar-Regolament (KE) Nru 2019/1241. Il-miżuri miżmuma ġew ivvalutati preċedentement mill-STEFC fil-laqgħa plenarja tiegħu mis-6 sal-10 ta' Lulju 2020 bħala kompatibbli mal-oġettivi u mal-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) 2019/1241. Għalkemm fil-laqgħa plenarja tiegħu mis-6 sal-10 ta' Lulju 2026 l-STEFC tenna n-nuqqas ta' rieda tiegħu li jintroduċi kundizzjonijiet fir-rigward tal-kompożizzjoni tal-qabdiet, huwa jikkonkludi, għall-kundizzjonijiet tal-kompożizzjoni tal-qabdiet li għadhom kif ġew introdotti, li ż-żieda fid-daqs tal-malja tal-manka minn 80 mm għal 90 mm għandha l-potenzjal li toffri selettività ekwivalenti jew imtejba meta mqabbla mal-irkapti ta' referenza, speċjalment għal-lingwata żgħira/li għadha qed tikber u għall-gadojdi. Għalhekk, jenħtieġ li daww il-miżuri jiġu inkluzi f'dan ir-Regolament.
- (10) Il-Grupp ta' Esperti dwar is-Sajd u l-Akkwakultura ġie kkonsultat ukoll fis-26 ta' Awwissu 2026.
- (11) Għalhekk, jenħtieġ li r-Regolament (UE) 2019/1241 jiġi emendat kif xieraq.

⁴ Scientific, Technical and Economic Committee for Fisheries (STEFC) – 64th Plenary Report (PLEN-20-02). L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, il-Lussemburgu, 2020, ISBN 978-92-76-21081-8, doi:10.2760/325560, JRC121501. ELI: <https://op.europa.eu/publication-detail/-/publication/a630a5be-ee58-11ea-991b-01aa75ed71a1>

⁵ Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (STEFC) – It-82 Rapport Plenarju (STEFC-PLEN-26-02), l-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, il-Lussemburgu, 2026, JRC. ELI: https://stecf.ec.europa.eu/reports/stecf-library_en?prefLang=mt

- (12) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament applikabbli għall-ilmijiet tal-Unjoni għandhom l-għan li jilħqu l-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 494(1) u (2) tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika, minn naħa waħda, u r-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq, min-naħa l-oħra⁶, u jikkunsidraw il-prinċipji msemmija fl-Artikolu 494(3) ta' dak il-ftehim. Dawn huma mingħajr preġudizzju għal kull miżura applikabbli fl-ilmijiet tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u tal-Irlanda ta' Fuq.
- (13) Billi l-miżuri previsti f'dan ir-Regolament għandhom impatt dirett fuq l-ippjanar tal-istaġun tas-sajd tal-bastimenti tal-Unjoni u fuq l-attivitajiet ekonomiċi relatati, jenħtieġ li dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ mill-aktar fis possibbli. Peress li l-miżuri li jridu jiġu estiżi jiskadu fil-31 ta' Diċembru 2026, jenħtieġ li dan ir-Regolament japplika b'effett mill-1 ta' Jannar 2027 sabiex tiġi żgurata l-kontinwità legali,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness VI tar-Regolament (UE) 2019/1241 huwa emendat f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2027 sal-31 ta' Diċembru 2027.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, 8.10.2026

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

⁶ ĠU L 149 30.04.2021, p. 10, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj).